



2.2 Gas non infiammabili,  
non tossici

**Attenzione**



## Sezione 1. Identificazione della sostanza o della miscela e della società/impresa

### 1.1 Identificatore del prodotto

Nome commerciale: ELIO COMPRESSO

### 1.2 Usi pertinenti identificati della sostanza o miscela e usi sconsigliati

Usi pertinenti identificati: Impiego industriale e professionale. Fare un'analisi di rischio prima dell'uso. Gas di test/Gas di calibrazione. Spurgo. Uso di laboratorio. Gas di protezione nei processi di saldatura. Uso nella produzione di componenti elettronici/fotovoltaici. Gas per inertizzazione, diluizione, spurgo. Contattare il fornitore per ulteriori informazioni sull'utilizzo.

### 1.3 Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Identificazione della società: Itagas srl  
Via Bussolengo, 14 - 37066 Sommacampagna - VR  
info@itagas.it

Indirizzo e-mail (persona competente):

### 1.4 Numero telefonico di emergenza

Numero telefonico d'emergenza: +39 045510345

## Sezione 2. Identificazione dei pericoli

### 2.1 Classificazione della sostanza o della miscela

Classe di pericolo e Codice di Categoria secondo il regolamento CE 1272/2008 (CLP)  
- Pericoli fisici: Gas sotto pressione - Gas compressi - Attenzione - (CLP : Press. Gas Comp.) - H280

### 2.2 Elementi dell'etichetta

Etichettatura secondo il regolamento CE 1272/2008 (CLP)

- Pittogrammi di pericolo:



- Codici dei pittogrammi di pericolo: GHS04  
- Avvertenza: Attenzione  
- Indicazioni di pericolo: H280 - Contiene gas sotto pressione; può esplodere se riscaldato.  
- Consigli di prudenza:  
Conservazione: P403 - Conservare in luogo ben ventilato.

### 2.3 Altri pericoli

Asfissiante in alte concentrazioni.

## Sezione 3. Composizione/Informazioni sugli ingredienti

### 3.1 Sostanza/ 3.2 Miscela

Sostanza.

Nome del componente	Contenuto	N. CAS	N. EC	N. della sostanza	N. Registrazione	Classificazione
Elío	: 100%	7440-59-7	231-168-5	----	*1	Press. Gas Comp. (H280)

Non contiene altri prodotti e/o impurezze che influenzano la classificazione del prodotto.

\*1: Indicata nella lista di sostanze dell'Allegato IV/V del REACH, esente dall'obbligo di registrazione.

\*2: Scadenza di registrazione non superata.

\*3: Registrazione non richiesta: sostanza fabbricata o importata in quantità <1t/anno.

Per il testo completo delle indicazioni di pericolo H: vedere la sezione 16.

## Sezione 4. Misure di primo soccorso

### 4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso

- Inalazione:

Spostare la vittima in zona non contaminata indossando l'autorespiratore. Mantenere il paziente disteso e al caldo. Chiamare un medico. Procedere alla respirazione artificiale in caso di arresto della respirazione.

- Contatto con la pelle:  
- Contatto con gli occhi:  
- Ingestione:

Non si attendono effetti avversi derivanti da questo prodotto.  
Non si attendono effetti avversi derivanti da questo prodotto.  
L'ingestione è considerata una via di esposizione poco probabile.

### 4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

In alta concentrazione può causare asfissia. I sintomi possono includere perdita di mobilità e/o conoscenza. Le vittime possono non rendersi conto dell'asfissia.

### 4.3 Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico oppure di trattamenti speciali

Nessuno(a).

## Sezione 5. Misure antincendio

### 5.1 Mezzi di estinzione

-Mezzi di estinzione idonei:

Acqua nebulizzata.

-Mezzi di estinzione non idonei:

Non usare getti d'acqua per estinguere l'incendio.

### 5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Pericoli specifici:

L'esposizione alle fiamme può causare la rottura o l'esplosione del recipiente.

Prodotti di combustione pericolosi:

Nessuno(a).

### 5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Metodi specifici:

Spostare i recipienti lontano dall'area dell'incendio se questo può essere fatto senza rischi. Se possibile arrestare la fuoriuscita di prodotto. Coordinare l'intervento antincendio in funzione dell'incendio circostante. L'esposizione alle fiamme e al calore può causare la rottura del recipiente. Raffreddare i contenitori esposti al rischio con getti d'acqua a doccia da una posizione protetta. Non riversare l'acqua contaminata dell'incendio negli scarichi fognari. Se possibile utilizzare acqua nebulizzata per abbattere i fumi.

Dispositivi di protezione speciali per addetti antincendio:

Usare l'autorespiratore. Indumenti di protezione e dispositivi di protezione (autorespiratori) standard per vigili del fuoco.  
EN 469 - Indumenti di protezione per vigili del fuoco.  
EN 659 - Guanti di protezione per vigili del fuoco.  
EN 137 - Dispositivi di protezione delle vie respiratorie - Autorespiratori a circuito aperto ad aria compressa con maschera intera.

## Sezione 6. Misure in caso di rilascio accidentale

### 6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Tentare di arrestare la fuoriuscita.

Evacuare l'area.

Usare l'autorespiratore per entrare nella zona interessata se non è provato che l'atmosfera sia respirabile.

Assicurare una adeguata ventilazione.

Operare in accordo al piano di emergenza locale.

Rimanere sopravvento.

### 6.2 Precauzioni ambientali

Tentare di arrestare la fuoriuscita.

### 6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Ventilare la zona.

### 6.4 Riferimenti ad altre sezioni

Vedere anche le sezioni 8 e 13.

## Sezione 7. Manipolazione e immagazzinamento

### 7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura

Uso sicuro del prodotto:

Soltanto il personale con esperienza e opportunamente addestrato può manipolare i gas sotto pressione. Il prodotto deve essere manipolato in accordo alle buone prassi di sicurezza e di igiene industriale. Utilizzare solo apparecchiature specifiche, adatte per il prodotto, la pressione e la temperatura di impiego. In caso di dubbi contattare il fornitore del gas. Non fumare mentre si manipola il prodotto. Assicurarsi che l'intero sistema di distribuzione del gas sia stato (o sia regolarmente) verificato contro le fughe prima dell'uso. Prendere in considerazione le valvole di sicurezza nelle installazioni per gas. Non respirare il gas.

Manipolazione sicura del contenitore del gas:

Evitare il risucchio di acqua nel contenitore. Non permettere il riflusso del gas nel contenitore. Proteggere le bombole da danni fisici; non trascinare, far rotolare, far scivolare o far cadere.

Quando si spostano le bombole, anche se per brevi distanze, utilizzare gli opportuni mezzi di movimentazione (carrelli, carrelli a mano, etc.) progettati per il trasporto delle bombole. Lasciare i cappellotti di protezione delle valvole in posizione fino a quando il contenitore non è stato fissato a un muro o a un banco di lavoro o posizionato in un opportuno sostegno ed è pronto per l'uso. Se l'operatore incontra una qualsiasi difficoltà durante il funzionamento della valvola interrompere l'uso e contattare il fornitore. Mai tentare di riparare o modificare le valvole dei contenitori o i dispositivi di sicurezza. Le valvole danneggiate devono essere immediatamente segnalate al fornitore. Mantenere le valvole dei contenitori pulite e libere da contaminanti, in particolare olio e acqua. Rimontare i tappi e/o i cappellotti delle valvole e dei contenitori, ove forniti, non appena il contenitore è disconnesso dall'apparecchiatura. Chiudere la valvola del contenitore dopo ogni utilizzo anche se vuoto, anche se ancora connesso all'apparecchiatura. Mai tentare di trasferire il gas da una bombola/contenitore a un altro. Non utilizzare fiamme dirette o riscaldamento elettrico per aumentare la pressione interna del contenitore. Non rimuovere né rendere illeggibili le etichette apposte dal fornitore per l'identificazione del contenuto della bombola.

## 7.2 Condizioni per l'immagazzinamento sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Mantenere il contenitore sotto i 50°C in zona ben ventilata. Osservare le normative e i requisiti legislativi locali relativi allo stoccaggio dei recipienti. I recipienti devono essere immagazzinati in posizione verticale e ancorati in modo da prevenirne la caduta. I contenitori in stoccaggio dovrebbero essere controllati periodicamente per verificarne le condizioni generali ed eventuali rilasci. I cappellotti e/o i tappi devono essere montati. Immagazzinare i recipienti in aree dove non vi è rischio di incendio, lontano da sorgenti di calore e da fonti di ignizione. I recipienti non devono essere immagazzinati in condizioni tali da favorire fenomeni corrosivi. Tenere lontano da sostanze combustibili.

## 7.3 Usi finali specifici

Nessuno(a).

## Sezione 8. Controllo dell'esposizione/protezione individuale

### 8.1 Parametri di controllo

DNEL - Livello derivato senza effetto (lavoratori):  
 PNEC - Prevedibile concentrazione priva di effetti:

Dati non disponibili.  
 Dati non disponibili.

### 8.2 Controlli dell'esposizione

- 8.2.1 Controlli tecnici idonei:

Quando è possibile il rilascio di gas asfissianti, devono essere utilizzati dei rilevatori di ossigeno. Considerare la necessità di un sistema di permessi di lavoro, ad es. per le attività di manutenzione. I sistemi sotto pressione devono essere controllati periodicamente per verificare l'assenza di fughe. Fornire adeguata ventilazione degli scarichi a livello generale e locale.

- 8.2.2 Misure di protezione individuale, quali dispositivi di protezione individuale:

Dovrebbe essere condotta e documentata un'analisi del rischio in ogni area di lavoro, per valutare il rischio correlato all'utilizzo del prodotto e per individuare i DPI appropriati ai rischi identificati. Devono essere considerate le seguenti raccomandazioni: Devono essere selezionati DPI conformi agli standard EN/ISO raccomandati.

- Protezione per occhi/volto:

Indossare occhiali di sicurezza con protezione laterale.  
 EN 166 - Protezione personale degli occhi.

- Protezione per la pelle  
 - Protezione per le mani:

Indossare guanti da lavoro quando si movimentano i contenitori dei gas.  
 EN 388 - Guanti di protezione contro rischi meccanici.

- Altro:

Indossare scarpe di sicurezza durante la movimentazione dei contenitori.  
 EN ISO 20345 - Dispositivi di protezione individuale - Calzature di sicurezza.

- Protezione respiratoria:

In ambienti sottossigenati deve essere utilizzato un autorespiratore o un sistema di fornitura di aria respirabile con maschera.  
 EN 137 - Dispositivi di protezione delle vie respiratorie - Autorespiratori a circuito aperto ad aria compressa con maschera intera.

- Pericoli termici:

Nessuna necessaria.

- 8.2.3 Controlli dell'esposizione ambientale:

Nessuna necessaria.

## Sezione 9. Proprietà fisiche e chimiche

### 9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Aspetto  
 Stato fisico a 20°C / 101.3kPa:  
 Colore:  
 Odore:  
 Soglia olfattiva:  
 pH:  
 Massa molecolare [g/mol]:  
 Punto di fusione [°C]:  
 Punto di ebollizione [°C]:

Gas.  
 Incolore.  
 Non avvertibile dall'odore.  
 La soglia olfattiva è soggettiva e inadeguata per avvertire di una sovraesposizione.  
 Non applicabile.  
 4  
 -272  
 -269

Temperatura critica [°C]:	-268
Punto di infiammabilità [°C]:	Non applicabile per i gas e le miscele di gas.
Velocità d'evaporazione (ether=1):	Non applicabile per i gas e le miscele di gas.
Limiti di infiammabilità [vol % in aria]:	Non infiammabile.
Tensione di vapore [20°C]:	Non applicabile.
Densità relativa, gas (aria=1):	0.14
Densità relativa, liquido (acqua=1):	Non applicabile.
Solubilità in acqua [mg/l]:	1.5
Coefficiente di ripartizione n-ottanolo/ acqua [log Kow]:	Non applicabile per i gas inorganici.
Temperatura di autoignizione [°C]:	Non applicabile.
Viscosità a 20°C [mPa.s]:	Non applicabile.
Proprietà esplosive:	Non applicabile.
Proprietà ossidanti:	Nessuno(a).

## 9.2 Altre informazioni

Altri dati: Nessuno(a).

## Sezione 10. Stabilità e reattività

### 10.1 Reattività

Non ci sono ulteriori pericoli di reattività oltre a quelli descritti nei paragrafi sottostanti.

### 10.2 Stabilità chimica

Stabile in condizioni normali.

### 10.3 Possibilità di reazioni pericolose

Nessuno(a).

### 10.4 Condizioni da evitare

Nessuna nelle condizioni di stoccaggio e utilizzo raccomandate (si veda sezione 7).

### 10.5 Materiali incompatibili

Nessuno(a).  
 Consultare la norma ISO 11114 per informazioni aggiuntive sulla compatibilità dei materiali.

### 10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi

Nessuno(a).

## Sezione 11. Informazioni tossicologiche

### 11.1 Informazioni sugli effetti tossicologici

Tossicità acuta:	Questo prodotto non ha alcun effetto tossicologico conosciuto.
Corrosione/irritazione cutanea:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Lesioni/irritazioni oculari gravi:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Sensibilizzazione respiratoria o cutanea:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Cancerogenicità:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Mutagenicità:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Tossicità per la riproduzione:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) — esposizione singola:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) — esposizione ripetuta:	Nessun effetto conosciuto da parte di questo prodotto.
Pericolo in caso di aspirazione:	Non applicabile per i gas e le miscele di gas.

## Sezione 12. Informazioni ecologiche

### 12.1 Tossicità

Valutazione: Questo prodotto non causa alcun danno ecologico.

### 12.2 Persistenza e degradabilità

Valutazione: Questo prodotto non causa alcun danno ecologico.

### 12.3 Potenziale di bioaccumulo

Valutazione: Questo prodotto non causa alcun danno ecologico.

### 12.4 Mobilità nel suolo

Valutazione: Questo prodotto non causa alcun danno ecologico.

### 12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB

Valutazione: Non classificato come PBT o vPvB.

### 12.6 Altri effetti avversi

Effetto sullo strato di ozono: Nessuno(a).  
 Effetti sul riscaldamento globale: Nessuno(a).

## Sezione 13. Considerazioni sullo smaltimento

### 13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti

Elenco di rifiuti pericolosi:

Può essere scaricato all'atmosfera in zona ben ventilata. Non scaricare dove l'accumulo può essere pericoloso.

16 05 05: gas in contenitori a pressione, diversi da quelli di cui alla voce 16 05 04\*.

### 13.2 Informazioni supplementari

Nessuno(a).

## Sezione 14. Informazioni sul trasporto

### 14.1 Numero ONU

Numero ONU:  
Etichetta ADR, IMDG, IATA

1046



2.2 Gas non infiammabili, non tossici.

### 14.2 Nome di spedizione dell'ONU

Trasporto su strada/ferrovia (ADR/RID):  
Trasporto per via aerea (ICAO-TI / IATA-DGR):  
Trasporto per mare (IMDG):

ELIO COMPRESSO  
HELIUM, COMPRESSED  
HELIUM, COMPRESSED

### 14.3 Classi di pericolo connesso al trasporto

Trasporto su strada/ferrovia (ADR/RID)

Classe: 2  
Codice classificazione: 1 A  
N° H.I.: 20  
Codice di restrizione in galleria: E: Passaggio vietato nelle gallerie di categoria E.

Trasporto per via aerea (ICAO-TI / IATA-DGR)

Classe/ Divisione (rischio(i) accessorio(i)): 2.2

Trasporto per mare (IMDG)

Classe/ Divisione (rischio(i) accessorio(i)): 2.2

Scheda di emergenza (EmS) - Fuoco: F-C

Scheda di emergenza (EmS) - Perdita: S-V

### 14.4 Gruppo di imballaggio

Trasporto su strada/ferrovia (ADR/RID): Non applicabile.

Trasporto per via aerea (ICAO-TI / IATA-DGR): Non applicabile.

Trasporto per mare (IMDG): Non applicabile.

### 14.5 Pericoli per l'ambiente

Trasporto su strada/ferrovia (ADR/RID): Nessuno(a).

Trasporto per via aerea (ICAO-TI / IATA-DGR): Nessuno(a).

Trasporto per mare (IMDG): Nessuno(a).

### 14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori

Istruzione di imballaggio

Trasporto su strada/ferrovia (ADR/RID): P200

Trasporto per via aerea (ICAO-TI / IATA-DGR)

Aerei passeggeri e cargo: Allowed.

Istruzioni di imballaggio - Aerei passeggeri e cargo: 200

Solo aerei cargo: Allowed.

Istruzioni di imballaggio - solo aerei cargo: 200

Trasporto per mare (IMDG): P200

Precauzioni speciali per gli utilizzatori: Evitare il trasporto su veicoli dove la zona di carico non è separata dall'abitacolo. Assicurarsi che il conducente sia informato del rischio potenziale del carico e sappia cosa fare in caso di incidente o di emergenza. Prima di iniziare il trasporto:

- Accertarsi che il carico sia ben assicurato.
- Assicurarsi che la valvola della bombola sia chiusa e che non perda.
- Assicurarsi che il tappo cieco della valvola, ove fornito, sia correttamente montato.
- Assicurarsi che il cappello, ove fornito, sia correttamente montato.
- Assicurarsi che vi sia adeguata ventilazione.

### 14.7 Trasporto di rinfuse secondo l'allegato II di MARPOL 73/78 ed il codice IBC

Trasporto di rinfuse secondo l'allegato II di MARPOL 73/78 ed il codice IBC:

Non applicabile.

## Sezione 15. Informazioni sulla regolamentazione

---

### 15.1 Norme e legislazione su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

Legislazione UE

Restrizioni d'uso: Nessuno(a).  
Direttiva Seveso 96/82/CE: Non incluso.

Legislazione nazionale:

Legislazione nazionale: Assicurare l'osservanza di tutte le norme nazionali e locali.

### 15.2 Valutazione della sicurezza chimica

Per questo prodotto non è necessario effettuare una valutazione della sicurezza chimica (CSA).

## Sezione 16. Altre informazioni

---

Indicazione sulle modifiche:

Scheda di dati di sicurezza revisionata in accordo con il Regolamento CE 453/2010

Indicazioni sull'addestramento:

Il rischio di asfissia è spesso sottovalutato e deve essere ben evidenziato durante l'addestramento dell'operatore.

Dati supplementari:

La presente Scheda di Dati di Sicurezza è stata compilata in conformità alle vigenti normative europee ed è applicabile a tutti i Paesi che hanno tradotto tali normative nell'ambito della propria legislazione nazionale.

Lista del testo completo delle indicazioni

H nella sezione 3:

H280 - Contiene gas sotto pressione; può esplodere se riscaldato.

RINUNCIA ALLA RESPONSABILITÀ:

Sebbene sia stata posta la massima cura nella redazione di questo documento, la Società non deve essere ritenuta responsabile per eventuali danni o infortuni derivanti dal suo utilizzo.

Le informazioni contenute in questo documento sono da ritenersi valide al momento della stampa. Prima di utilizzare questo prodotto in qualsiasi nuovo processo o esperimento, deve essere condotto uno studio approfondito sulla sicurezza e sulla compatibilità del prodotto stesso con i materiali.

---

**Fine del documento**